

이번 호의 내용:

교장 선생님의 메시지
제 1 페이지

학사일정과 공지사항
제 2 페이지

과외활동
제 3 페이지

초등부 소식
중고등부 소식
제 4 페이지

유치부 사과 농장 견학
제 5 페이지

BISC WROCLAW 주변
제 6 페이지

제 5 호 10 월 7 일 (금)

학부모님과 우리 웹사이트를 찾아주신 분들께,

정말 온 기력을 소진할 정도로 바빴었던 한 주였습니다.

얼마 전 우리 학교가 폴란드 지역 학교들 간에 벌어지는 스포츠 토너먼트에 참여하게 되었다는 좋은 소식을 전합니다. 그런데 농구 시합이 진행되는 동안 제가 학교에서 체육 선생님 수업을 보충해야 하는지는 몰랐습니다. 저는 운동복을 입지 않고 있어서 먼지를 털어내지도 못하였습니다. 체육 시간에 감청색 정장을 하고 운동화를 신은 채 호루라기를 물고 있는 제 모습은 참으로 가관이었습니다. 아무튼 이렇게 참을성과 열정, 그리고 올바른 행동을 보여주며 저와 함께 수업을 한 유치부 이상 학생들에게 고마움을 표합니다. 또한 즐거운 마음으로 인내를 가지고 어린 동생들을 훌륭히 돌보아준 12/13 학년 학생들에게도 고마운 마음을 감출 수 없습니다. 지난 농구 시합에서 12 세 이하 우리 학교 농구팀은 여자부에서 3 위, 남자부에서 4 위를 차지하였습니다. 모두에게 그간의 노고를 치하하는 바입니다.

다른 일과 관련하여, 유치부 학부모님께서 다음 주 화요일 10 월 11 일 8:30 에 원탁회의가 열림을 주지하여 주시기 바랍니다. PTA 에서는 수요일에 다시 모임을 갖고 현재 추진 중인 업무 및 향후 계획에 관해 논의하는 자리를 마련합니다. 크리스마스 워크숍, 바자회, 크리스마스 파티에 관하여서는 이미 입장을 정하셨다고 합니다. 또한 PTA 에서는 10 월 26 일까지 가을 바자회를 위한 물품 제출을 완료하여 주시기를 공지합니다. 이와 관련하여 여러분의 많은 협조 부탁드립니다. 현재 중고등부 할로윈 파티와 관련한 업무를 구상 중인 학생회에서는 지금까지 나온 내용을 구체화시키기 위하여 다음 화요일에 다시

뉴스레터

WEEKLY SCHOOL INFORMATION, EVENTS AND NEWS



모임을 가집니다.

여러분 모두들 학교에서의 사진 촬영과 관련하여 Marlena 가 보낸 메일 내용을 기억하고 계실 것입니다. 이와 관련하여 10 월 14 일까지 학교 사무실로 주문서를 제출하여 주시기 바랍니다. 10 월 18 일 화요일에 촬영을 위해 학교로 사진기사가 오므로 학생들은 말끔하게 교복을 착용하여야 합니다.

다음 주에 있을 또 다른 흥미로운 행사로는 중고등부 여행이 있으며, 브로츠와프 남부 및 체코의 멋진 곳을 탐방할 계획입니다. 이번 여행은 중고등부 학생들 간의 좋은 단합의 기회를 제공할 것이며, 역사나 지리 등의 수업 커리큘럼을 보강하는 바람직한 체험의 장이 될 것입니다. 학부모님께서 여행에 필요한 각종 서류를 Slawek 선생님께 제출하여 주시고 불가피하게 참여하지 못하는 자녀(들)에 관하여도 말씀을 전해 주시기 바랍니다.

유치부와 1 학년 학부모께서는 조만간 방과 후에 발레 수업을 받을 수 있다는 내용을 주지하시기 바랍니다. 수업 시간 및 수업료 등에 관한 세부내용은 사무실의 Marlena 를

통하여 얻으실 수 있습니다.

이제 저의 손발이 다 빠근해지기 시작합니다. 이번 주 뉴스레터를 마무리해야 할 때인거 같습니다.

모두들 편안한 주말 되시길 기원합니다.



여러분의 행운을
기원하며,
교장
Wayne Billington
배상



CONTACT DETAILS:

British International School Wrocław
al. Akacyjowa 10-12, 53-134 Wrocław, Poland
School office tel: +48 71 796 68 61 fax: +48 71 796 68 62
email: wroclaw@bisc.krakow.pl , head@bisc.wroclaw.pl

Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday	Sunday
3	4	5	6	7	8	9
10 Staff Morning Briefing 8.15a.m. dining room Basketball Match Boys 10.00a.m. and 10.45 a.m. Y4 Zloty Stok trip	11 Round Table (Foundation) 8.30a.m. School Council meeting 12.30	12 Ziemia Kłodzka Trip for Secondary School Year 6 trip to the zoo ESL for parents (2.40p.m.-3.25p.m.) Advisory Board 5.00p.m.	13 Ziemia Kłodzka Trip for Secondary School	14 Teacher's Day :) Ziemia Kłodzka Trip for Secondary School Primary School Assembly 8.35 a.m. Deadline for photos orders ESL for parents (8.35a.m.-9.20a.m.)	15 Ziemia Kłodzka Trip for Secondary School	16
17 Staff Morning Briefing 8.15a.m. dining room	18 Photographer at school Art Competition Deadline Round Table (Primary) 8.30a.m.	19 ESL for parents (2.40p.m.-3.25p.m.)	20 Secondary School Assembly 8.35 a.m.	21 Primary School Assembly 8.35 a.m.	22	23
24 Staff Morning Briefing 8.15a.m. dining room Full Staff Meeting 3.40p.m.	25 Parent Teacher Evening 4.00p.m. – 6.00p.m. Round Table (Secondary) 8.30a.m.	26 ESL for parents (2.40p.m.-3.25p.m.) Parent Teacher Evening 4.00p.m. – 6.00p.m. PTA Deadline for Bazaar Items	27 Whole School Assembly 8.35 a.m.	28 Foundation Bake a Cake Day ESL for parents (8.35a.m.-9.20a.m.) Halloween Party	29	30
31 Half Term Break	1 Half Term Break	2 Half Term Break	3 Half Term Break	4 Half Term Break	5	6

공지사항



학교 주변에 주차하실 때에는 주의하세요. 가정집의 출입구, 또는 차도를 막으면 안됩니다.

횡단 보도에도 주차하지 마세요!

- 한국인 코디네이터 이해성 선생님의 상담 가능 시간:
월요일 8:30 – 12:05
화요일 8:30 – 10:10 및 1:00 – 3:20
수요일 8:30 – 12:05
목요일 8:30 – 12:05
금요일 8:30 – 10:10 12:20 – 1:50
- 일본인 코디네이터 Nagai 선생님의 상담 가능 시간 (변동 내용):
월요일: 10:30 – 14:35
화요일: 8:30 – 3:25
수요일: 10:30 – 3:25
목요일: 8:30 – 11:15
금요일: 9:25 – 1:00
- 월요일 11:00-1:00 에 의사 선생님을 만나실 수 있습니다
- 학교에서 촬영하는 자녀의 사진을 주문하시려면 다음의 양식을 작성하여 10 월 14 일 사진 비용과 함께 학교 사무실 (Marlena)로 제출하여 주십시오. 총

비용은 30 pln 입니다.

- 사진세트:
초상 사진 1
학급 사진 1
학교 전체 사진 1
여권사진 4



I would like to order set/ sets.
사진 세트를 주문하고자 합니다.

Family name:
성 (姓)

Child/ren's name and class:
자녀의 이름 및 학년

Parent's signature:
학부모 서명

ECA	TEACHER	AGE GROUP	WHERE	WHEN
Homework Club	Christina Andrzejewski	Whole primary	Yr 3 room	Wednesday 3:30
Homework Club	Marta Mironiuk	Whole primary	Yr 1 room (sparrows)	Monday 3:30
Sewing Club	Anna Witańska	Yr 2-Yr 6	Yr 4 room	Wednesday 3:30
Newspaper Club	Kristina Galuska	Yr 3 – Yr 6	ESL room (opposite the gym)	Monday 3:30
ESL For Parents	Iwona Sokołowska	parents	ESL room in the small villa	Wednesday, period 7 Friday, period 1
Origami Club	Iza Łuczowska	Yr 1- Yr 6	Foundation room	Tuesday 3:30
Circle Art Club	Karolina Traut Karpińska	F - Yr 2	Year 1 room (eagles)	Tuesday 1:30
Paper Art	Diana Tonge	Yr 1- Yr 6	Year 2 room	Thursday 3:30
Card Making Club	Jennifer Jones	Yr 2- Yr 6	Year 5 room	Wednesday 3:30
Free Verse Poetry	Joanna Schier	Yr 3- Yr 6	Year 6 room	Monday 3:30
Art Club	Hye Seung Lee	Yr 3- Yr 6	Art room	Thursday 3:30
Football Club	Marcin Kwasiuk Alex Sitkowiecki	Yr 1 – Yr 6	Football pitch	Monday 4:00 – 5:15
Swimming	Marcin Kwasiuk	Yr 1 – Yr 3	ul. Trwała 17-19	Tuesday 5:20-6:05
Swimming	Marcin Kwasiuk	Yr 4 upwards	ul. Trwała 17-19	Friday 5:20-6:05
Guitar Club	Maciek Pośluszny	Yr 3 – Yr 6 Y7 upwards	Music room	Wednesday 3:30 Friday 12.10
School Band	Maciek Pośluszny	Y7 upwards	Music room	Tuesday 3:30
School Orchestra	Maciek Pośluszny	Y5 upwards	Music room	Thursday 3:30
Drawing Club	Rebecca Grocott	Secondary	Year 11 room	Tuesday 12.10
Japanese for beginners	Hiroko Nagai	Secondary	Japanese room	Monday 12.10 Wednesday 12.10
Japanese for advanced students	Hiroko Nagai	Secondary	Japanese room	Tuesday 12.10 Friday 12.10
Creative writing Club	Joanna Schier	Y2 upwards	Year 6 room	Monday 3.30



이번 주에는 여름과 작별하고 이제는 진짜로 가을이 시작되었음을 느꼈습니다. 몇몇 초등부 아이들은 전혀 모르기도 했지만 농구 시험으로 매우 바빴다고 하지요. BISC 농구팀 여자부가 3 위를 했다구요 - 축하합니다!

스포츠 이외에도 수 많은 활동이 있었습니다. 1 학년 참새반은 “아기 돼지 삼형제”의 주인공들을 위해 다양한 재료로 집을 만들었습니다. 2 학년은 cm 와 m 를 측정하고 길이를 어림잡는 것을 배웠습니다. 3 학년은 노아의 방주 모델을 만들었습니다. 작은 건물에 전시된 작품들을 보세요. 4 학년은 계속해서 신문 기사와 표제의 두운법*에 관한 공부를 하였습니다.

금요일 조회시간에 3 학년은 대륙에 관한 발표를 하였습니다. 다음은 스타로 인증 받은 아이들입니다:

- 유치부 - Mencia
- 1 학년 참새반 - 승혜
- 1 학년 독수리반 - Sophia
- 2 학년 - 민우
- 3 학년 - 수민
- 4 학년 - 익환
- 5 학년 - 민석
- 6 학년 - Nicolas

축하해요!
좋은 주말 되세요,

Anna Witańska
Head of Primary

* 두운법 - 시문의 일련의 몇 단어를 같은 음 또는 같은 자로 시작하는 일종의 압운법(押韻法).



학부모와 학생 여러분, 주말까지 쌀쌀하고 축축한 날씨라 합니다. 다음 주 중고등부 학생들의 여행에 맞춰 활짝 갠 날씨가 되기를 기원합니다. 그럴지 않은 경우, 날씨를 고려하여 여러분 자녀의 소지품을 잘 챙겨 주시기 바랍니다.

뉴스레터 앞 부분에서 보셨듯이 저는 매우 분주한 일주일을 보냈으며, 그 중에는 12/13 학년 학생들의 대학 진학과 1 월에 있을 시험 응시에 관한 것도 있었습니다. 학생들 개인 신상에 관해 적으면서 글자 수를 세어가며 다듬는 것은 정말 엄청난 작업이었습니다. 아마 여러분께서도 제가 쓰려고 하였던 것 전부를 감안하신다면 그 가치를 인정해 주실 것이라 믿습니다.

이번 주 조회에서는 중고등부 학생들의 행실과 관련하여 학교 측의 새로운 정책에 관한 이야기가 있었습니다. 저는 효과적인 학습을 위해 허용되는 것에 관해 대략적인 내용을 전했습니다. 그것은 바로 다음과 같이 요약할 수 있습니다:

- 출석과 시간 엄수
- 수업을 위해 준비되어 있어야 함
- 교실에서의 적절한 행동
- 모든 숙제를 잘 해오기
- 남을 존중하기
- 학교 생활 전반에 걸친 최선의 행동
- 학교와 학교 시설을 아끼기
- 학교를 깨끗하고 단정하게 정리하기
- 우리 지역 사회에 대한 존중
- “왕따”와 차별 행위 금지
- 불법 품목 및 물질 소지/사용 금지

학생들에게는 상기의 단순 명료한 지침을 어길 시 주어지는 처벌에 관해 그 개요를 설명하였으며, 이는 여행 중에도 마찬가지로 적용된다는 사실을 일러두었습니다. 이는 우리 학생들 모두 우리 학교의 홍보대사이기에 모범적인 행동을 보여야 하기 때문입니다. 또한 학생들에게는 일어날 수 있는 사고에 관한 내용과 교실에서 물을 마실 때에는 반드시 병을 사용하여야 한다는 원칙이 전해졌습니다.

끝으로, 여행과 관련한 모든 서류와 비용을 Slawek 선생님께 지체없이 전해달라는 당부 말씀을 드리고 싶습니다.

멋진 주말 되시길 기원합니다.

Wayne Billington
Head of Secondary

추신. 중고등부 여행으로 인하여 학생회는 화요일 12:30 에 열립니다.

지난 금요일에 유치부 아이들은 첫 여행으로 Mokronos Dolny 에 위치한 사과 과수원에 다녀왔습니다. 이날은 햇빛이 가득한 멋진 날씨였지요. 우리는 그곳에 도착해서는 타고 간 버스에서 내렸습니다.

과수원 주인 아저씨와 아줌마는 우리에게 대단히 친절했습니다. 과수원은 매우 넓고 조용했어요. 바닥에는 떨어진 사과들이 굴러 다녔고 그것들이 상하면서 생겨난 달콤한 향기가 주변 공기를 가득 채웠답니다.

아이들은 과수원을 거닐면서 직접 사과를 따는 기회를 가졌습니다. 몇몇 사과들은 높지 않은 가지에 열려 있어서 아이들이 쉽게 딸 수 있었어요. 다른 것들은 너무 높은 곳에 열려 있어서 선생님께 도움을 청해야 했어요. 사과를 따고 나서 아이들은 과수원에서 사과가 어떻게 자라는지에 대해 배웠습니다. 사과 크기, 색깔, 형태를 살피고 여러 게임도 즐겼지요. 나무 사이로 트랙터를 타고 가면서 사과를 따고 선별하는 작업은 아이들에게 놀라운 모습이었습니다.

그곳에는 또한 아이들을 위한 큰 놀이터가 있어서 잠시 둘러보고 정원에서 나무로 된 큰 그네를 타기도 하였습니다.

우리는 또한 저온 보관 창고와 포장실도 들어가 보았습니다. 사과들이 크기에 따라 분류되어 포장되어 박스에 넣어지는 것은 우리 아이들의 마음 속에 큰 인상을 남겼지요. 참가자 모두들에게는 잘 익고 몸에 좋은 사과가 한 봉지씩 주어졌습니다.

학교에 돌아와서 우리는 사과 파티를 열었습니다. 사과로 만든 음식들을 맛보았지요. 학부모님 모두께 감사 드립니다. 여러분이 아니었다면 그렇게 성공적인 파티를 가지지 못했을 걸요!

사과 농장 여행은 재미있었어요! 아이들이 좋은 시간을 보냈다는 것이 가장 중요하지요.

Iza Łuczowska
Foundation Form Tutor



BISC WROCLAW 주변



A brief introduction to parents at BISC Wroclaw